

El noi de la mare

para Vitória

tradicional catalão

arranjo: Roberto Rodrigues

Qué li darem an el Noi de la Mare?
Qué li darem que li sàpiga bo?
Panses i figues i nous i olives.
Panses i figues i mel i mató.

O que daremos para a Criança desta Mãe?
O que lhe daremos, que seja tão bom?
Passas e figos e nozes e azeitonas.
Passas e figos e mel e coalhada.

Qué li darem al fillet de Maria?
Qué li darem al formós infantó?
Li darem panses amb unes balances.
Li darem figues amb un panero.

O que daremos ao filho de Maria?
O que daremos ao belo menino?
Daremos passas numa bandeja.
Daremos figos numa cesta.

Tam patamtam que les figues són verdes,
Tam patamtam que ja maduraran.
Si no maduran el dia de Pasqua,
Maduraran el en dia de Ram.

Tam patantam, os figos estão verdes,
Tam patantam, já amadurecerão.
Se não amadurecerem no Domingo de Ramos,
Amadurecerão no dia de Páscoa.

♩. = 48

Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo?
Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo?
Qué li da-rem an el Noi de la Ma - re? Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo?

5

Pan - - - - ses, da-rem fi - gues i ma-tó.
Pan - ses i fi - gues i nous i o - li - ves, i ma-tó. Qué li da -
Pan - - - - ses, pan - ses i fi - gues i mel i ma-tó.

9

Qué li da-rem al fi - llet de Ma-ri - a? Qué li da-rem al for - mós in-fan-tó?
 rem? Qué li da - rem? Qué li da-rem al for - mós in-fan-tó?
 Qué li da-rem al fi - llet de Ma-ri - a? Qué li da-rem al for - mós in-fan-tó? Li da -
 Qué li da - rem?

13

Pan - - - - ses, da-rem fi - gues, pa - ne-ro.
 Li da-rem pan-ses amb u - nes ba-lan - ces, pa - ne-ro.
 rem... Pan - - - - ses, li da-rem fi-gues amb un pa-ne-ro.
 Li da-rem pan - ses, li da - rem... pa - ne-ro.

17

Tam pa-tam-tam que les fi-gues són ver - des, tam pa-tam-tam que ja ma-du-ra-ran.
 Tam pa-tam-tam que les fi-gues són ver - des, tam pa-tam-tam que ja ma-du-ra-

21

p \leftarrow *sf* \leftarrow *sf* \leftarrow

ô

ô

ran.

ô

ô

Si no ma-du - ran el di - a de Pas - qua, ma - du-ra - ran el en di - a del Ram.

25

Qué li da-rem an el Noi de la Ma - re? Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo?

rem? Qué li da - rem? Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo?

Qué li da-rem an el Noi de la Ma - re? Qué li da-rem que li sà - pi-ga bo? Li da -

Qué li da - rem?

29

Pan - - - - ses, da-rem fi - gues i ma-tó.

Pan - ses i fi - gues i nous i o - li - ves, i ma-tó.

rem... Pan - - - - ses, pan - ses i fi - gues i mel i ma-tó.

Li da-rem pan - ses, li da - rem... i ma-tó.

da-rem fi - gues i ma - tó.
 Pan - ses i fi - gues i nous i o - li - ves, i ma - tó. Li da-rem
 Pan - - - - ses, pan - ses i fi - gues i mel i ma - tó.
 li da - rem... i ma - tó.

meno mosso
 pan - ses i fi - gues i mel i ma - tó. pan - ses i fi - gues i mel.
 pan - ses i fi - gues i mel. Li da-rem pan - ses i fi - gues i mel. Qué li da -
 pan - ses i fi - gues i mel i ma - tó. pan - ses i fi - gues i mel.
 pan - ses i fi - gues i mel i ma - tó. pan - ses i fi - gues i mel.

rall.
 Qué li da-rem an el Noi de la Ma - re...
 rem? Qué li da - rem? Ma - re...
 Qué li da-rem an el Noi de la Ma - re...
 la Ma - re...